

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
1184 Budapest, Üllői út 400.
Tel.: 06-70-600-2324


MEGHÍVÓ


a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének 2016. március 24-én (csütörtökön) 17:30-kor tartandó testületi ülésére.
Helyszín: XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza (1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10.) II.
emeleti örmény irodahelyisége.

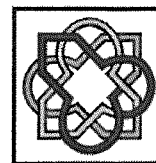
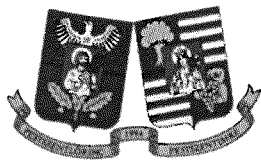
Napirendi pontok:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.
- 2.) Beszámoló az örményországi Artasat városból érkezett testvérvárosi delegáció programjairól.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 3.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2016. évi örmény pályázatokról.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 4.) Egyebek.

Budapest, 2016. március 18.


Nazarján Hamlet
elnök





JELLENLETI ÍV

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi
 Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. március 24-én
 (csütörtökön) 17:30 órakor megtartott testületi ülésén megjelentekről.

Képviselők:

1. Nazarján Hamlet elnök *Nazarján Hamlet*
2. Kása Istvánné elnökhelyettes *Kása Istvánné*
3. Szerján Zoltán Bertold képviselő *Szerján Zoltán Bertold*

Meghívottak:

1. Kohut Gyula – nemz. referens *Kohut Gyula*

.....

.....

.....

.....

.....

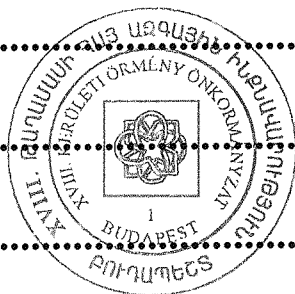
.....

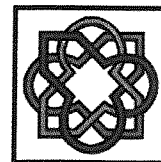
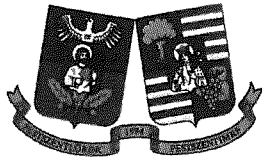
.....

.....

.....

.....





JEGYZŐKÖNYV

Készült: Budapesten, 2016. március 24-én a XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza (1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10.) II. emeleti irodahelyiségében a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ~~17:30-kor kezdődött~~ testületi ülésén.

Tárgy: testületi ülés.

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DÁT.: 2016 APR. 07		
IKT.SZÁM:	38/5125-H/2016	
ELŐADÓ:	ELŐSZÁM:	IRAT: H.
K. Gy.		09

Jelen vannak: Nazarján Hamlet elnök
Kása Istvánné elnökhelyettes
Szerján Zoltán Bertold képviselő

Meghívott: Kohut Gyula – jegyzői megbízott, nemzetiségi referens

Nazarján Hamlet elnök: megnyitja a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülését és köszönti a megjelent elnökhelyettes asszonyt és képviselő urat, illetve a nemzetiségi referenst. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 3 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a jegyzőkönyv hitelesítő-személyére, Szerján Zoltán Bertold képviselőt javasolja. Érdeklődik, hogy elfogadja-e a felkérést.

Szerján Zoltán Bertold: igen, elfogadja.

Nazarján Hamlet elnök: kéri, hogy döntsenek a hitelesítő személyéről.

18/2016. (III. 24.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta Szerján Zoltán Bertold képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítőnek.

Nazarján Hamlet elnök: ismerteti a napirendi pontokat.

Napirendi pontok:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.
- 2.) Beszámoló az örményországi Artasat városból érkezett testvérvárosi delegáció programjairól.
- 3.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2016. évi örmény pályázatokról.
- 4.) Egyebek.

Nazarján Hamlet elnök: mivel más észrevétel, javaslat nincsen a napirendi pontok tárgyalásával kapcsolatban, ezért kéri, hogy szavazzanak a napirendi pontok elfogadásáról.

19/2016. (III. 24.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a következő napirendi pontokat:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.**
- 2.) Beszámoló az örményországi Artasat városból érkezett testvérvárosi delegáció programjairól.**
- 3.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2016. évi örmény pályázatokról.**
- 4.) Egyebek.**

1. napirendi pont: Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.

Nazarján Hamlet elnök: a legutolsó testületi ülés óta nagy jelentőségű megbeszélések nem történtek. A múltkori testületi ülésen abban maradtak, hogy a „Mi Szívügyünk Elismerő Oklevél”-hez kapcsolódó jutalomról beszélni fognak, ha szükséges. Szerinte a jutalom már átutalásra került az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat bankszámlájára, vagy legkésőbb a jövő héten már ott lesz. Korábban már említette, hogy a nyár folyamán jó ideig a lányánál lesz külföldön, de az elmúlt hetek történései miatt úgy döntött, hogy itthon marad és ne legyen probléma, mert ott is veszélyes a helyzet. Nagyon sajnálja ami történt, de az élet megy tovább. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. A következő határozati javaslat elfogadását kéri: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tudomásul veszi a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről szóló tájékoztatót.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

20/2016. (III. 24.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal tudomásul vette a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről szóló tájékoztatót.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: folyamatos

Nazarján Hamlet elnök: a tájékoztató napirendi pont tárgyalását lezárja.

2. napirendi pont: Beszámoló az örményországi Artasat városból érkezett testvérvárosi delegáció programjairól.

Nazarján Hamlet elnök: elmondja, hogy sokat foglalkoztak az örményországi Artasat városból érkező testvérvárosi delegáció programjának összeállításával. Megköszöni a XVIII. kerületi Polgármesteri Hivatalnak és elsősorban Szarvas Attila alpolgármester úrnak és Kohut Gyula nemzetiségi referensnek, hogy segítették a programot összeállítani, hogy senki részéről ne érkezzen reklamáció. Ughy Attila polgármester úr is eleget tett az örmény testvérvárosi delegáció kéréseinek. Kérésük volt, hogy szeretnék Budapest belváros nevezetességeit is megtekinteni, mert sokat olvastak és hallottak a városról, amelyet szerettek volna megtapasztalni. A program kapcsán elégedett voltak és a polgármester úr, a XVIII. kerületi Önkormányzat és a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat által szervezett fogadásokon nagyon jó hangulatban vettek részt. Úgy gondolja, hogy azon események alkalmával, ahol képviselőtársak is részt vettek, tapasztalhatták ezt, illetve hogy minden rendben zajlott. Nem gondolták volna, hogy a március 11-i megemlékezésen koszorúzni fognak, ezért elmondta, hogy náluk hagyománynak számít és a korábbi örmény

polgármester urak is rendszeresen koszorúztak. Idén a lengyel delegáció is jelen volt, de sajnos a német testvérváros delegációja nem tudott jelen lenni. A program elfogadható és megható, tetszést kiváltó volt a számukra. Voltak a Parlamentben, a budai várban, Esztergomban és a Memento Parkban is. Összesítette a számlákat a mai napon és az előző testületi ülésen úgy döntöttek, hogy a testvérvárosi delegáció programjának költségére 250.000.-Ft-ot hagynak jóvá. Ezt az összeget kb. 30.000.-Ft-tal túllépték. Javasolja, hogy az előző határozati javaslatot figyelembe véve egészítsék ki 30.000.-Ft-tal, mert a keretük is megvan rá. A kitüntetések átadása után tekintettel arra, hogy örmény polgármester úr március 11-én továbbutazott, rövid időt töltöttek a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában. Megnéztek mindent és csodálkozott, hogy ennyi minden örmény vonatkozás található náluk. Abban maradtak, hogy ha az örmény múzeum létrehozásáról konkrét döntés születik, akkor segíteni és adni fognak, hogy még gazdagabb legyen az örmény gyűjtemény. Összességében nagyon szép volt és elégedettek voltak. Visszajelzést is kapott, hogy nem gondolták volna, hogy ilyen szép fogadtatásban lesz részük. Ajándékozásra is sor került. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az 15/2016. (II. 29.) sz. ÖNÖ-határozatával az örményországi Artasat városból érkező testvérvárosi delegáció programjai kapcsán felmerülő költségekre jóváhagyott 250.000.-Ft-ot utólagosan kiegészíti további 30.000.-Ft-tal a 2016. évi költségvetés terhére.*”
Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

21/2016. (III. 24.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal úgy döntött, hogy az 15/2016. (II. 29.) sz. ÖNÖ-határozatával az örményországi Artasat városból érkező testvérvárosi delegáció programjai kapcsán felmerülő költségekre jóváhagyott 250.000.-Ft-ot utólagosan kiegészíti további 30.000.-Ft-tal a 2016. évi költségvetés terhére.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2016. március 24.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

3. napirendi pont: Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2016. évi örmény pályázatokról.

Nazarján Hamlet elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a pályázatokat a XVIII. kerületi Önkormányzat részére 2016. március 25-én, holnap 12 óráig kell leadni. Elkészített három pályázatot, de egy negyedik még elkészítés alatt áll. Kéri a nemzetiségi referens tanácsát, hogy mit javasol a tapasztalatok alapján. Az első pályázatot a XVIII. kerületi Artasat Örmény Nemzetiségi Színház támogatása kapcsán javasolja beadni. A második pályázat egy az örmény múzeumi kincseikről szóló kiállítás lenne. A harmadik pályázat a tavalyi évben tragikus körülmények között elmaradt szamosújvári örmény néptáncgyűttes szereplésére adna újbóli lehetőséget. A XVIII. kerületi Lengyel és Ruszin Nemzetiségi Önkormányzattal már megbeszélte, hogy az idei évben pótolják a tavaly novemberben elmaradt rendezvényt. Gondolt egy negyedik pályázatra is. Amikor szűk körben találkoztak a polgármester urak, akkor felvetődött egy olyan kérdés örmény polgármester úrtól, mert látta az Örmény-Magyar Katonai Emlékművet és Artashes örmény király mellszobrát a XVIII. kerületben, hogy náluk miért nincsen ilyen? Mondta a részére, hogy csináljanak ők is egyet. Azt mondta, hogy lenne egy kérés és tanácskoztak Ughy Attila polgármester úrral is, hogy Artasat város egyik patinás helyén, ahol a tavalyi évben avattak egy templomot, van egy szabad hely mellette és az ötlete alapján alakítsanak ki közösen egy a XVIII.

kerületet bemutató emlékparkot. Pestszentlőrinc-Pestszentimre emlékparkot padokkal kialakítva. Magyarországon jellemző tiszafákat is vinnének oda, mert sehol nem látott még ilyet. Arra gondolt, mivel múltkor Szerján Zoltán Bertold képviselő úr javasolta, hogy a jutalmat örményországi utazásra költse, hogy esetleg ha ez az emlékpark megvalósulna Örményországban, akkor ennek a parknak az avatóünnepségére utaznának Örményországban. Ennek kapcsán adná be a negyedik pályázatot. A kérdésszakaszban senki nem kíván hozzászólni. A vitaszakaszt megnyitja.

Kohut Gyula: korábban e-mail-t is írt, hogy Szarvas Attila alpolgármester kérésének megfelelően azok a pályázatok élveznek prioritást az elbírálás kapcsán, amelyek a XVIII. kerületben valósulnak meg. Ez a vonatkozó rendeletben is szerepel. Ez a pályázat arról szólna, hogy ott emlékparkot hoznának létre?

Nazarján Hamlet elnök: nem. Az utazásra szólna.

Kohut Gyula: úgy gondolja, hogy nem lehet pályázni utazásra.

Nazarján Hamlet elnök: akkor egy kiállításra.

Kása Istvánné elnökhelyettes: szerinte kiállításokat kellene csinálni.

Kohut Gyula: lehet csinálni még egy kiállítást, ha úgy döntenek.

Kása Istvánné elnökhelyettes: a lényeg, hogy a kerületben rendezzenek.

Kohut Gyula: összesen mekkora összegűek a pályázatok?

Nazarján Hamlet elnök: összesen 2.200.000.-Ft a három pályázat összege. A színházra 1.000.000.-Ft, a kiállításra 400.000.-Ft és a Nemzetiségi Folklor Fesztiválra 800.000.-Ft.

Kohut Gyula: a tavalyi évben 1.400.000.-Ft-ot kaptak és a kisebb nemzetiségi önkormányzatok közül ők kapták a legtöbbet. Szerinte reálist a 2.200.000.-Ft. Döntést a képviselők hozzák meg.

Szerján Zoltán Bertold: az idei évben ők a kitüntetettek, ezért reméli, hogy a beadott pályázati összegből nem kell levenniük.

Nazarján Hamlet elnök: a XVIII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat elnöke felvetette és megkérdezte, hogy mit szólna ahhoz, ha idén közös nemzetiségi karácsonyt tartanának, ahol saját karácsonyi nemzetiségi gasztronómia bemutatására is sor kerülhetne. Ha ez nem, akkor beadhatnak még egy programot.

Kása Istvánné elnökhelyettes: jó ötlet a közös nemzetiségi karácsony.

Kohut Gyula: nem javasolja, hogy a pályázati forrásból legyen a közös nemzetiségi karácsony, mivel más forrásuk is rendelkezésre áll.

Nazarján Hamlet elnök: csinálhatnának még egy vegyes nemzetiségi kiállítást is a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában. Érdeklődik Szerján Zoltán Bertold képviselőtől, hogy tud-e segíteni abban, hogy Pestszentimrén tartsanak egy nemzetiségi kiállítást.

Szerján Zoltán Bertold: megkérdezi, hogy a Pestszentimrei Közösségi Házban tudnak-e.

Kása Istvánné elnökhelyettes: megkérdezheti Ódor Katalin igazgató asszonyt ő is.

Szerján Zoltán Bertold: igazgató asszony nagy támogatója volt a Szerján találkozónak.

Nazarján Hamlet elnök: akkor csinálnak még egy kiállítást Pestszentimrén.

Szerján Zoltán Bertold: jól hangzik.

Nazarján Hamlet elnök: kéri a képviselőtársak segítségét a kiállítást szervezése kapcsán. Volt egy konferencia a Kondor Béla Közösségi Házban a XVIII. kerületi jubileuma kapcsán, ahol a lengyel elnök asszonnyal közösen jelen volt és ott voltak az egyházak vezetői is, akik nagyon dicsérték a tevékenységüket. Az egyik egyház vezetője kérte, hogy mivel örmény egyházi tárgyaik is vannak, ezért tarthatnának ebből is kiállítást náluk. Maradjanak abban, hogy még egy kiállítás kapcsán készít el pályázatot, amelyet Pestszentimrén tartanának. A kért támogatási összeg 300.000.-Ft lenne. Így négy pályázatot javasol benyújtani a XVIII. kerületi Önkormányzat részére. A vitaszakaszt lezárja. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatásának rendjéről szóló 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelet alapján a 2016. évi pályázati kiírás kapcsán az igényét bejelenti és a következő örmény pályázatokat 2016. március 25-ig benyújtja:*

01.) „*Bemutatkozik a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat*” kiállítás.

02.) XVIII. kerületi Artashat Örmény Nemzetiségi Színház támogatása és részvétele kerületi rendezvényeken.

03.) XVIII. kerületi Nemzetiségi Folklór Fesztivál.

04.) Kiállítás Pestszentimrén az örmény kereszténység kapcsán.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a pályázat benyújtása érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

22/2016. (III. 24.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal úgy döntött, hogy a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatásának rendjéről szóló 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelet alapján a 2016. évi pályázati kiírás kapcsán az igényét bejelenti és a következő örmény pályázatokat 2016. március 25-ig benyújtja:

01.) „Bemutatkozik a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat” kiállítás.

02.) XVIII. kerületi Artashat Örmény Nemzetiségi Színház támogatása és részvétele kerületi rendezvényeken.

03.) XVIII. kerületi Nemzetiségi Folklór Fesztivál.

04.) Kiállítás Pestszentimrén az örmény kereszténység kapcsán.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a pályázat benyújtása érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2016. március 25.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

4. napirendi pont: Egyebek.

Nazarján Hamlet elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a 2016. évi feladatalapú költségvetési támogatás pontszámai már nyilvánosak és elérhetőek. A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat az elérhető 100 pontból 34 pontot kapott. A tíz kerületi

nemzetiségi önkormányzat közül a negyedik legtöbb pontot kapták. Ennek kapcsán kérte a nemzetiségi referenst segítségét, mivel észrevételt szeretne benyújtani, mert talán még ennél is több pontot ér a tavalyi évi jegyzőkönyvek alapján a munkájuk.

Kohut Gyula: az észrevételt összeállította, amelyet elnök úr ír alá. Itt van elnök úrnál, amelyet meg tudnak tekinteni. Úgy gondolja, hogy szép eredményt értek el.

Nazarján Hamlet elnök: köszöni a nemzetiségi referens segítségét. Tájékoztatni fogja a Képviselő-testületet, hogy a végleges pontszám és a 2016. évi feladatalapú költségvetési támogatás összege mekkora lesz. Egyéb hozzászólás nem lévén megköszöni elnökhelyettes asszony, képviselő úr és a nemzetiségi referens részvételét. Még egyszer köszöni a képviselőknek, hogy az örményországi Artasatból érkezett testvérvárosi delegációt fogadni tudták és segítséget nyújtottak, közreműködtek. A XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülését berekeszti.


.....
jegyzőkönyv-hitelesítő




.....
elnök